

# Le commerce international de marchandises du Canada



Août 2013



## Tableaux statistiques

Tableau 1

Commerce de marchandises du Canada, base de la balance des paiements, données désaisonnalisées - Dollars courants

	Exportations	Importations	Balance commerciale	Variation		
				Exportations	Importations	Balance
	millions de dollars			pourcentage		millions de dollars
2009	367 211	373 984	-6 773	-24,6	-15,7	-50 443
2010	403 967	413 670	-9 703	10,0	10,6	-2 930
2011	456 808	456 055	753	13,1	10,2	10 456
2012	462 528	474 544	-12 016	1,3	4,1	-12 769
<b>2011</b>						
Premier trimestre	109 512	109 968	-456	3,8	3,7	123
Deuxième trimestre	109 857	112 594	-2 737	0,3	2,4	-2 281
Troisième trimestre	115 934	114 664	1 270	5,5	1,8	4 007
Quatrième trimestre	121 505	118 828	2 677	4,8	3,6	1 407
<b>2012</b>						
Premier trimestre	118 443	119 054	-611	-2,5	0,2	-3 287
Deuxième trimestre	115 847	119 960	-4 112	-2,2	0,8	-3 502
Troisième trimestre	112 989	118 138	-5 149	-2,5	-1,5	-1 037
Quatrième trimestre	115 249	117 393	-2 144	2,0	-0,6	3 005
<b>2013</b>						
Premier trimestre	118 038	119 868	-1 830	2,4	2,1	314
Deuxième trimestre	118 450	121 100	-2 650	0,3	1,0	-820
<b>2012</b>						
Janvier	39 676	39 748	-72	-5,4	0,6	-2 505
Février	39 750	39 796	-46	0,2	0,1	26
Mars	39 016	39 510	-493	-1,8	-0,7	-448
Avril	38 755	39 458	-703	-0,7	-0,1	-209
Mai	38 307	39 967	-1 660	-1,2	1,3	-957
Juin	38 785	40 535	-1 750	1,2	1,4	-90
Juillet	37 581	40 484	-2 903	-3,1	-0,1	-1 153
Août	37 498	39 012	-1 514	-0,2	-3,6	1 389
Septembre	37 910	38 643	-733	1,1	-0,9	781
Octobre	38 429	38 632	-203	1,4	0,0	530
Novembre	38 201	40 126	-1 925	-0,6	3,9	-1 721
Décembre	38 619	38 635	-16	1,1	-3,7	1 908
<b>2013</b>						
Janvier	38 634	39 358	-724	0,0	1,9	-708
Février	39 343	40 165	-822	1,8	2,1	-98
Mars	40 061	40 345	-285	1,8	0,4	538
Avril	39 788	40 886	-1 098	-0,7	1,3	-813
Mai	38 923	40 357	-1 434	-2,2	-1,3	-336
Juin	39 739	39 857	-118	2,1	-1,2	1 316
Juillet	39 047	40 237	-1 190	-1,7	1,0	-1 072
Août	39 769	41 075	-1 306	1,8	2,1	-116

Source(s) : Statistique Canada. Tableau 228-0058 - Importations et exportations de marchandises, base douanière et balance des paiements pour tous les pays, par désaisonnalisation et les marchés principaux, mensuel (dollars), CANSIM (base de données).

**Tableau 2**  
**Commerce de marchandises du Canada, base de la balance des paiements, données désaisonnalisées - Dollars constants, 2007**

	Exportations	Importations	Balance commerciale	Variation	
				Exportations	Importations
				pourcentage	
millions de dollars			pourcentage		
<b>2011</b>					
Janvier	35 238	35 626	-388	-0,2	2,9
Février	33 952	34 585	-633	-3,6	-2,9
Mars	34 431	36 114	-1 683	1,4	4,4
Avril	34 047	35 652	-1 605	-1,1	-1,3
Mai	33 944	35 901	-1 957	-0,3	0,7
Juin	33 763	35 513	-1 750	-0,5	-1,1
Juillet	35 448	35 767	-318	5,0	0,7
Août	36 140	36 456	-316	2,0	1,9
Septembre	36 624	35 707	917	1,3	-2,1
Octobre	36 008	36 609	-602	-1,7	2,5
Novembre	36 414	36 204	211	1,1	-1,1
Décembre	38 078	36 440	1 639	4,6	0,7
<b>2012</b>					
Janvier	36 392	36 678	-286	-4,4	0,7
Février	36 591	37 082	-491	0,5	1,1
Mars	36 014	36 844	-830	-1,6	-0,6
Avril	36 476	36 719	-243	1,3	-0,3
Mai	35 814	36 891	-1 077	-1,8	0,5
Juin	36 412	37 268	-856	1,7	1,0
Juillet	35 731	37 856	-2 125	-1,9	1,6
Août	35 755	36 884	-1 129	0,1	-2,6
Septembre	35 947	36 951	-1 004	0,5	0,2
Octobre	35 672	36 571	-899	-0,8	-1,0
Novembre	35 857	37 947	-2 091	0,5	3,8
Décembre	36 449	36 710	-261	1,7	-3,3
<b>2013</b>					
Janvier	36 072	37 227	-1 154	-1,0	1,4
Février	36 336	37 616	-1 279	0,7	1,0
Mars	36 875	37 364	-489	1,5	-0,7
Avril	36 957	38 127	-1 169	0,2	2,0
Mai	36 224	37 856	-1 632	-2,0	-0,7
Juin	37 056	36 956	101	2,3	-2,4
Juillet	35 984	37 483	-1 500	-2,9	1,4
Août	36 515	38 109	-1 594	1,5	1,7

**Source(s)** : Statistique Canada. Tableau 228-0061 - Importations et exportations de marchandises, base de la balance des paiements, désaisonnalisées, formule Fisher, par le Système de classification des produits de l'Amérique du Nord (SPAN), mensuel (dollars enchaînés (2007)), CANSIM (base de données).

**Tableau 3**  
**Commerce de marchandises du Canada, base de la balance des paiements, données désaisonnalisées - Indice de prix (Laspeyres)**

	2007=100			Variation		
	Exportations	Importations	Termes de l'échange	Exportations	Importations	Termes de l'échange
	indice de prix (Laspeyres)			pourcentage		
<b>2011</b>						
Janvier	105,5	105,1	100,4	1,8	0,4	1,4
Février	105,1	105,6	99,5	-0,4	0,5	-0,9
Mars	106,3	105,8	100,5	1,1	0,2	1,0
Avril	107,2	105,9	101,2	0,8	0,1	0,8
Mai	107,3	106,8	100,5	0,1	0,8	-0,8
Juin	108,2	107,3	100,8	0,8	0,5	0,4
Juillet	105,4	106,2	99,2	-2,6	-1,0	-1,6
Août	106,7	108,0	98,8	1,2	1,7	-0,5
Septembre	108,8	110,2	98,7	2,0	2,0	-0,1
Octobre	108,9	111,0	98,1	0,1	0,7	-0,6
Novembre	110,2	111,0	99,3	1,2	0,0	1,2
Décembre	109,5	110,7	98,9	-0,6	-0,3	-0,4
<b>2012</b>						
Janvier	108,3	111,0	97,6	-1,1	0,3	-1,4
Février	108,1	109,3	98,9	-0,2	-1,5	1,4
Mars	108,7	109,9	98,9	0,6	0,5	0,0
Avril	106,8	109,7	97,4	-1,7	-0,2	-1,6
Mai	107,5	110,1	97,6	0,7	0,4	0,3
Juin	107,9	111,6	96,7	0,4	1,4	-1,0
Juillet	106,7	109,7	97,3	-1,1	-1,7	0,6
Août	106,4	108,3	98,2	-0,3	-1,3	1,0
Septembre	107,2	107,1	100,1	0,8	-1,1	1,9
Octobre	109,2	108,3	100,8	1,9	1,1	0,7
Novembre	108,5	108,8	99,7	-0,6	0,5	-1,1
Décembre	107,5	108,0	99,5	-0,9	-0,7	-0,2
<b>2013</b>						
Janvier	108,3	108,4	99,9	0,7	0,4	0,4
Février	110,0	109,6	100,4	1,6	1,1	0,5
Mars	110,4	110,7	99,7	0,4	1,0	-0,6
Avril	109,3	110,8	98,6	-1,0	0,1	-1,1
Mai	109,0	109,6	99,5	-0,3	-1,1	0,8
Juin	109,2	110,9	98,5	0,2	1,2	-1,0
Juillet	110,0	111,2	98,9	0,7	0,3	0,5
Août	110,3	111,9	98,6	0,3	0,6	-0,4

**Source(s) :** Statistique Canada. Tableau 228-0063 - Importations et exportations de marchandises, base douanière et balance des paiements pour tous les pays, par désaisonnalisation, indices de prix et de volume, pondération et le Système de classification des produits de l'Amérique du Nord (SCPAN), mensuel (indice, 2007=100), CANSIM (base de données).

**Tableau 4**  
**Exportations par groupes de marchandises, base de la balance des paiements, données désaisonnalisées - Dollars courants**

	Juliet	Août	Variation		Total cumulatif			Août 2013 /	
	2013	2013			2012	2013	Variation	Août 2012	
	millions de dollars		pourcentage		millions de dollars		pourcentage		
<b>Total de toutes les marchandises</b>	<b>39 047</b>	<b>39 769</b>	<b>722</b>	<b>1,8</b>	<b>309 369</b>	<b>315 303</b>	<b>5 934</b>	<b>1,9</b>	<b>6,1</b>
<b>Produits agricoles et de la pêche et produits intermédiaires des aliments</b>	<b>2 298</b>	<b>2 054</b>	<b>-244</b>	<b>-10,6</b>	<b>17 464</b>	<b>18 318</b>	<b>854</b>	<b>4,9</b>	<b>-5,2</b>
Produits agricoles et de la pêche	1 834	1 624	-210	-11,5	13 552	14 459	908	6,7	-2,5
Animaux vivants	147	140	-7	-5,0	1 043	1 231	188	18,0	29,4
Blé	599	558	-41	-6,9	3 895	4 562	666	17,1	1,7
Canola	274	241	-33	-11,9	3 319	2 646	-673	-20,3	-23,8
Fruits, noix et légumes	177	157	-20	-11,5	1 042	1 194	152	14,6	9,7
Autres produits végétaux	415	339	-76	-18,3	2 856	3 186	329	11,5	-11,6
Autres produits d'origine animale	108	79	-29	-26,7	536	751	214	40,0	14,5
Poissons, fruits de mer et autres produits de la pêche	113	109	-4	-3,4	859	890	31	3,6	15,0
Produits intermédiaires des aliments et du tabac	464	430	-33	-7,2	3 913	3 859	-54	-1,4	-14,3
<b>Produits énergétiques</b>	<b>9 131</b>	<b>9 561</b>	<b>430</b>	<b>4,7</b>	<b>70 599</b>	<b>72 106</b>	<b>1 507</b>	<b>2,1</b>	<b>18,2</b>
Pétrole brut et pétrole brut bitumineux	6 745	7 045	300	4,4	49 379	50 729	1 350	2,7	28,2
Gaz naturel, liquides de gaz naturel et produits connexes	954	925	-29	-3,0	6 869	8 508	1 639	23,9	1,6
Gaz naturel	798	759	-39	-4,9	5 522	7 308	1 786	32,3	-0,8
Liquides de gaz naturel et produits connexes	156	167	10	6,7	1 347	1 200	-146	-10,9	13,9
Produits pétroliers raffinés pour combustibles	956	1 045	89	9,3	9 222	8 326	-896	-9,7	-12,7
Électricité	187	173	-14	-7,7	1 194	1 578	384	32,2	5,6
Autres produits énergétiques	288	373	84	29,2	3 935	2 964	-970	-24,7	16,6
<b>Minerais et minéraux non métalliques</b>	<b>1 353</b>	<b>1 453</b>	<b>100</b>	<b>7,4</b>	<b>12 489</b>	<b>11 831</b>	<b>-658</b>	<b>-5,3</b>	<b>6,0</b>
Minerais et concentrés de métaux	671	798	128	19,0	6 194	5 977	-218	-3,5	14,8
Minerais et concentrés de fer	314	392	78	24,9	2 714	2 841	128	4,7	31,9
Minerais et concentrés de cuivre	250	262	11	4,4	1 799	1 875	76	4,2	23,6
Minerais et concentrés de nickel	0	0	0	100,0	0	0	0	0,0	...
Minerais et concentrés radioactifs	56	54	-1	-2,5	544	453	-91	-16,7	-20,6
Autres minerais et concentrés de métaux	51	90	39	76,8	1 137	807	-330	-29,0	-23,7
Minéraux non métalliques	682	655	-28	-4,1	6 294	5 854	-441	-7,0	-3,0
Potasse	492	404	-88	-17,9	4 052	3 923	-130	-3,2	-8,7
Pierre, sable, gravier, argile et minéraux réfractaires	26	24	-1	-4,7	212	210	-3	-1,2	0,0
Diamants et autres minéraux non métalliques	165	226	62	37,3	2 030	1 721	-308	-15,2	8,7
<b>Produits en métal et produits minéraux non métalliques</b>	<b>4 184</b>	<b>4 528</b>	<b>343</b>	<b>8,2</b>	<b>36 637</b>	<b>36 807</b>	<b>170</b>	<b>0,5</b>	<b>-0,7</b>
Produits intermédiaires en métal	3 301	3 604	303	9,2	29 130	29 711	581	2,0	-1,8
Fer, acier et ferroalliages sous forme brute, primaire et semi-ouvrée	518	637	119	23,0	5 268	4 766	-502	-9,5	2,0
Aluminium et alliages d'aluminium sous forme brute, primaire et semi-ouvrée	605	639	34	5,6	4 866	4 902	37	0,8	16,2
Cuivre et alliages de cuivre sous forme brute	122	128	6	4,5	800	1 055	254	31,8	39,1
Nickel et alliages en nickel sous forme brute	337	377	40	12,0	3 290	2 929	-361	-11,0	-11,2

Tableau 4 – suite

## Exportations par groupes de marchandises, base de la balance des paiements, données désaisonnalisées - Dollars courants

	Juillet 2013	Août 2013	Variation		Total cumulatif			Août 2013 / Août 2012		
					2012		2013			Variation
					millions de dollars		pourcentage			millions de dollars
Métaux précieux et alliages en métaux précieux sous forme brute	1 357	1 473	116	8,5	12 238	13 377	1 139	9,3	-9,9	
Autres métaux non ferreux sous forme brute	185	182	-3	-1,6	1 373	1 375	2	0,1	5,2	
Formes primaires et produits semi-ouvrés de métaux non ferreux (sauf aluminium)	176	168	-8	-4,8	1 296	1 307	12	0,9	-1,1	
Produits métalliques usinés	320	323	4	1,2	2 605	2 538	-67	-2,6	2,5	
Produits minéraux non métalliques	148	155	7	4,8	1 071	1 167	96	8,9	16,1	
Déchets et rebuts recyclables	416	446	29	7,0	3 831	3 391	-439	-11,5	0,5	
<b>Produits chimiques de base et industriels, produits en plastique et en caoutchouc</b>	<b>2 862</b>	<b>2 903</b>	<b>41</b>	<b>1,4</b>	<b>22 156</b>	<b>23 376</b>	<b>1 220</b>	<b>5,5</b>	<b>9,8</b>	
Produits chimiques de base et produits chimiques industriels	1 736	1 820	84	4,8	13 652	14 697	1 046	7,7	11,7	
Produits chimiques de base	675	697	22	3,3	4 646	5 290	644	13,9	26,4	
Teintures et pigments; produits pétrochimiques	309	311	2	0,6	2 539	2 561	22	0,9	22,8	
Lubrifiants et autres produits pétroliers raffinés	415	478	63	15,1	3 736	4 176	440	11,8	0,8	
Engrais, pesticides et autres produits chimiques	337	334	-3	-0,9	2 730	2 671	-60	-2,2	-4,9	
Produits en plastique et en caoutchouc	1 127	1 083	-43	-3,8	8 504	8 678	174	2,0	6,9	
Résines plastiques	595	565	-29	-4,9	4 150	4 483	333	8,0	14,3	
Produits primaires en plastique et en caoutchouc (sauf résines plastiques)	284	280	-4	-1,5	2 445	2 282	-163	-6,7	0,8	
Produits finis en caoutchouc et en plastique	248	238	-10	-3,9	1 909	1 913	4	0,2	-1,4	
<b>Produits forestiers et matériaux de construction et d'emballage</b>	<b>2 834</b>	<b>2 822</b>	<b>-12</b>	<b>-0,4</b>	<b>20 323</b>	<b>22 214</b>	<b>1 891</b>	<b>9,3</b>	<b>8,9</b>	
Billes, bois à pâte et autres produits forestiers	80	70	-10	-13,1	435	553	118	27,1	6,9	
Pâtes et papiers	1 059	1 056	-3	-0,3	7 989	8 148	158	2,0	4,9	
Matériaux de construction et d'emballage	1 695	1 697	2	0,1	11 898	13 512	1 615	13,6	11,6	
Bois d'oeuvre, autres produits de scierie, et menuiseries préfabriquées	950	960	10	1,1	5 814	7 631	1 816	31,2	25,3	
Asphalte et produits d'asphalte	110	101	-9	-8,3	1 035	834	-201	-19,4	-7,9	
Autres matériaux et fournitures de construction	406	411	4	1,0	3 243	3 242	0	0,0	-1,0	
Bâtiments préfabriqués et leurs composants	19	19	0	-0,5	162	148	-15	-9,0	-18,8	
Matériaux et contenants d'emballage	209	206	-3	-1,5	1 643	1 657	14	0,9	0,3	
<b>Machines, matériel et pièces industriels</b>	<b>2 214</b>	<b>2 307</b>	<b>93</b>	<b>4,2</b>	<b>18 050</b>	<b>17 747</b>	<b>-304</b>	<b>-1,7</b>	<b>8,7</b>	
Machines, matériel et pièces industriels	2 214	2 307	93	4,2	18 050	17 747	-304	-1,7	8,7	
Machines et matériel pour l'agriculture, l'entretien de pelouse et le jardinage	105	100	-5	-4,4	814	863	49	6,0	-7,2	
Machines et matériel pour l'exploitation forestière, minière et de construction	109	148	39	36,2	1 009	958	-51	-5,0	27,3	
Machines-outils pour le travail des métaux	22	26	4	17,0	186	183	-3	-1,8	64,2	

Tableau 4 – suite

## Exportations par groupes de marchandises, base de la balance des paiements, données désaisonnalisées - Dollars courants

	Juillet 2013	Août 2013	Variation		Total cumulatif			Août 2013 / Août 2012			
					2012		2013			Variation	
					millions de dollars	pourcentage				millions de dollars	pourcentage
Machines pour le commerce et les industries de services	214	242	29	13,5	1 728	1 756	28	1,6	18,3		
Autres machines propres à une industrie, non classées ailleurs	304	322	18	6,1	2 479	2 454	-25	-1,0	17,5		
Appareils de chauffage, de refroidissement et de purification de l'air	116	110	-6	-4,9	854	861	8	0,9	5,6		
Autres machines et matériel d'usage général, non classés ailleurs	655	652	-2	-0,4	5 184	5 103	-81	-1,6	8,0		
Pièces diverses de machines et de matériel	690	705	16	2,3	5 796	5 567	-229	-4,0	1,5		
<b>Matériel et pièces électroniques et électriques</b>	<b>1 904</b>	<b>1 865</b>	<b>-38</b>	<b>-2,0</b>	<b>15 651</b>	<b>15 178</b>	<b>-473</b>	<b>-3,0</b>	<b>-1,5</b>		
Ordinateurs et appareils périphériques	158	158	0	-0,1	1 399	1 315	-84	-6,0	-0,2		
Appareils de communication et d'audio-visuel	460	455	-4	-1,0	4 013	3 846	-167	-4,2	-8,1		
Autres appareils, matériel et pièces électroniques et électriques	1 286	1 252	-34	-2,6	10 239	10 017	-222	-2,2	1,0		
Autres appareils et matériel électroniques et électriques	412	398	-14	-3,4	3 237	3 281	44	1,3	-0,7		
Composants électriques	330	332	2	0,5	2 680	2 659	-21	-0,8	1,4		
Pièces électroniques et électriques	544	523	-22	-4,0	4 322	4 077	-245	-5,7	2,0		
<b>Véhicules automobiles et pièces pour véhicule automobile</b>	<b>5 812</b>	<b>5 786</b>	<b>-25</b>	<b>-0,4</b>	<b>45 620</b>	<b>44 914</b>	<b>-706</b>	<b>-1,5</b>	<b>-0,2</b>		
Automobiles et camions légers	3 993	3 946	-47	-1,2	31 036	30 632	-404	-1,3	-2,0		
Camions lourds et de poids moyen, autobus et autres véhicules automobiles	211	228	17	8,0	1 625	1 611	-14	-0,8	23,4		
Pneus, moteurs et pièces d'automobiles	1 608	1 613	5	0,3	12 959	12 670	-290	-2,2	1,8		
Pneus	192	191	-1	-0,5	1 533	1 512	-21	-1,4	1,2		
Moteurs et pièces d'automobiles	1 415	1 422	6	0,5	11 427	11 158	-268	-2,3	1,8		
<b>Aéronefs et autres matériel et pièces de transport</b>	<b>1 276</b>	<b>1 338</b>	<b>62</b>	<b>4,9</b>	<b>11 202</b>	<b>11 419</b>	<b>218</b>	<b>1,9</b>	<b>-3,2</b>		
Aéronefs, moteurs et pièces d'aéronefs	1 088	1 130	42	3,8	9 138	9 788	650	7,1	-2,8		
Aéronefs	452	448	-4	-1,0	4 227	4 586	358	8,5	-17,3		
Moteurs et pièces d'aéronefs	636	682	46	7,3	4 911	5 203	292	5,9	10,0		
Autres matériel de transport et pièces	188	208	20	10,9	2 063	1 631	-433	-21,0	-5,4		
Navires, locomotives, matériel roulant de chemin de fer et de transport rapide	30	39	9	29,0	516	349	-167	-32,4	-12,0		
Bateaux de plaisance et autres moyens de transport personnel	132	144	13	9,6	1 384	1 107	-276	-20,0	-6,8		
Pièces pour matériel roulant de chemin de fer et pour autre matériel de transport	26	25	-1	-3,1	164	175	11	6,8	18,3		
<b>Biens de consommation</b>	<b>4 321</b>	<b>4 297</b>	<b>-25</b>	<b>-0,6</b>	<b>32 713</b>	<b>34 462</b>	<b>1 748</b>	<b>5,3</b>	<b>4,8</b>		
Aliments, boissons et produits du tabac	1 898	1 876	-23	-1,2	14 063	15 175	1 112	7,9	5,4		
Produits de viande	468	468	0	0,1	3 784	3 705	-78	-2,1	2,4		
Produits de la mer préparés et emballés	285	288	3	0,9	2 188	2 210	22	1,0	19,7		
Produits laitiers	20	26	6	29,3	185	169	-16	-8,9	19,6		

Tableau 4 – suite

## Exportations par groupes de marchandises, base de la balance des paiements, données désaisonnalisées - Dollars courants

	Juillet 2013	Août 2013	Variation		Total cumulatif			Août 2013 / Août 2012		
					2012		2013			Variation
					millions de dollars		pourcentage			millions de dollars
Eau, boissons gazeuses et autres boissons embouteillées; glace	13	13	0	-2,3	142	119	-23	-16,5	-18,8	
Jus de fruits et de légumes, frais, congelés et en conserve, fruits congelés	38	34	-5	-12,5	301	295	-6	-1,9	-6,4	
Café et thé	45	44	-1	-2,2	352	342	-9	-2,6	1,8	
Autres produits alimentaires	872	843	-29	-3,4	5 994	7 019	1 024	17,1	3,2	
Boissons alcoolisées	79	80	1	1,1	574	677	102	17,8	14,1	
Produits du tabac	9	9	1	8,1	66	74	8	12,4	-5,1	
Aliments pour animaux	69	71	2	3,2	477	565	88	18,5	3,7	
Vêtements, chaussures et produits textiles	352	359	8	2,1	2 829	2 822	-7	-0,3	4,0	
Vêtements, chaussures et accessoires	181	190	9	4,9	1 401	1 426	25	1,8	10,8	
Tissu, fibres et filés; cuir et fourrures apprêtées	98	99	0	0,4	848	813	-35	-4,1	-5,9	
Tapis, textiles domestiques et autres produits textiles	72	70	-2	-2,5	580	582	2	0,4	2,2	
Produits du papier et produits publiés	351	361	10	2,8	2 703	2 694	-9	-0,3	12,9	
Papier et produits en papier transformés	261	273	12	4,7	2 030	2 091	60	3,0	12,2	
Produits publiés et supports enregistrés et non enregistrés	90	88	-2	-2,8	673	604	-69	-10,3	14,8	
Produits pharmaceutiques et médicaux	480	443	-37	-7,7	4 060	3 890	-170	-4,2	-16,5	
Meubles et articles d'ameublement	362	370	8	2,3	2 832	2 846	14	0,5	5,9	
Produits nettoyants, appareils électroménagers, et biens et fournitures divers	879	888	10	1,1	6 225	7 034	809	13,0	14,3	
Appareils électroménagers	51	47	-4	-6,9	418	396	-22	-5,2	-6,5	
Produits nettoyants et produits de toilette	200	218	18	9,1	1 516	1 652	136	9,0	14,8	
Biens et fournitures divers	628	623	-5	-0,8	4 292	4 986	694	16,2	16,1	
<b>Transactions spéciales commerciales</b>	<b>206</b>	<b>188</b>	<b>-18</b>	<b>-8,9</b>	<b>1 460</b>	<b>1 584</b>	<b>124</b>	<b>8,5</b>	<b>7,0</b>	
<b>Autres ajustements de la balance des paiements</b>	<b>652</b>	<b>667</b>	<b>15</b>	<b>2,3</b>	<b>5 005</b>	<b>5 350</b>	<b>345</b>	<b>6,9</b>	<b>10,1</b>	

Source(s) : Statistique Canada. Tableau 228-0059 - Importations et exportations de marchandises, base douanière et balance des paiements pour tous les pays, par désaisonnalisation et le Système de classification des produits de l'Amérique du Nord (SPAN), mensuel (dollars), CANSIM (base de données).



**Tableau 5**  
**Exportations par section de marchandises, base de la balance des paiements, données désaisonnalisées - Dollars constants, 2007**

	Juillet 2013	Août 2013	Variation	Août 2013 / Août 2012	
	millions de dollars			pourcentage	
<b>Total de toutes les marchandises</b>	<b>35 984</b>	<b>36 515</b>	<b>532</b>	<b>1,5</b>	<b>2,1</b>
Produits agricoles et de la pêche et produits intermédiaires des aliments	1 731	1 576	-155	-9,0	-5,6
Produits énergétiques	8 014	8 369	355	4,4	3,9
Minerais et minéraux non métalliques	1 170	1 226	57	4,9	6,9
Produits en métal et produits minéraux non métalliques	4 516	4 798	282	6,3	3,8
Produits chimiques de base et industriels, produits en plastique et en caoutchouc	2 630	2 632	2	0,1	13,6
Produits forestiers et matériaux de construction et d'emballage	2 594	2 584	-11	-0,4	4,0
Machines, matériel et pièces industriels	2 043	2 136	93	4,6	6,4
Matériel et pièces électroniques et électriques	1 929	1 885	-44	-2,3	-5,0
Véhicules automobiles et pièces pour véhicule automobile	5 692	5 653	-39	-0,7	-4,3
Aéronefs et autres matériel et pièces de transport	1 220	1 272	51	4,2	-6,4
Biens de consommation	3 906	3 901	-5	-0,1	2,6
Transactions spéciales commerciales	190	173	-17	-8,9	1,3
Autres ajustements de la balance des paiements	229	232	3	1,2	0,8

**Source(s)** : Statistique Canada. Tableau 228-0061 - Importations et exportations de marchandises, base de la balance des paiements, désaisonnalisées, formule Fisher, par le Système de classification des produits de l'Amérique du Nord (SCPAN), mensuel (dollars enchaînés (2007)), CANSIM (base de données).

Tableau 6

## Exportations nationales par province d'origine, base douanière, données non désaisonnalisées - Août

	Août		Total cumulatif	
	2012	2013	2012	2013
	millions de dollars			
<b>Total</b>	<b>34 803,6</b>	<b>36 260,5</b>	<b>286 603,3</b>	<b>291 693,6</b>
<b>Terre-Neuve-et-Labrador</b>	<b>832,0</b>	<b>1 187,2</b>	<b>8 080,1</b>	<b>7 708,0</b>
Produits agricoles et de la pêche et produits intermédiaires des aliments	0,8	1,4	12,9	17,2
Produits énergétiques	482,2	761,9	5 251,8	5 089,7
Minerais et minéraux non métalliques	262,5	335,6	1 800,5	1 852,4
Produits en métal et produits minéraux non métalliques	0,4	0,3	8,4	6,5
Produits chimiques de base et industriels, produits en plastique et en caoutchouc	1,8	0,0	5,7	1,2
Produits forestiers et matériaux de construction et d'emballage	6,4	11,9	86,8	68,6
Machines, matériel et pièces industriels	1,1	0,3	6,8	7,0
Matériel et pièces électroniques et électriques	0,7	1,7	8,5	7,6
Véhicules automobiles et pièces pour véhicule automobile	0,1	0,2	0,7	0,9
Aéronefs et autres matériel et pièces de transport	0,9	0,8	260,7	6,9
Biens de consommation	72,5	70,4	620,4	631,7
Transactions spéciales commerciales	2,5	2,9	16,6	18,7
<b>Île-du-Prince-Édouard</b>	<b>72,4</b>	<b>83,8</b>	<b>579,4</b>	<b>571,3</b>
Produits agricoles et de la pêche et produits intermédiaires des aliments	9,9	14,1	90,0	84,9
Produits énergétiques	0,0	0,0	0,0	0,0
Minerais et minéraux non métalliques	0,1	0,3	1,4	2,2
Produits en métal et produits minéraux non métalliques	0,4	0,2	2,6	2,1
Produits chimiques de base et industriels, produits en plastique et en caoutchouc	2,0	0,2	15,8	12,9
Produits forestiers et matériaux de construction et d'emballage	0,1	0,1	1,7	2,5
Machines, matériel et pièces industriels	1,2	1,0	10,6	18,2
Matériel et pièces électroniques et électriques	1,4	0,5	6,2	6,2
Véhicules automobiles et pièces pour véhicule automobile	0,2	0,3	3,2	3,7
Aéronefs et autres matériel et pièces de transport	11,1	11,7	104,7	84,7
Biens de consommation	40,7	46,3	272,8	280,8
Transactions spéciales commerciales	5,2	9,0	70,5	73,1
<b>Nouvelle-Écosse</b>	<b>321,6</b>	<b>369,5</b>	<b>2 497,3</b>	<b>2 752,8</b>
Produits agricoles et de la pêche et produits intermédiaires des aliments	36,6	42,2	313,2	355,5
Produits énergétiques	8,6	3,4	46,7	26,1
Minerais et minéraux non métalliques	6,7	5,5	29,0	28,5
Produits en métal et produits minéraux non métalliques	10,4	13,4	97,2	106,9
Produits chimiques de base et industriels, produits en plastique et en caoutchouc	20,9	26,1	192,4	220,1
Produits forestiers et matériaux de construction et d'emballage	35,2	62,8	279,5	431,9
Machines, matériel et pièces industriels	10,0	11,4	82,0	88,1
Matériel et pièces électroniques et électriques	12,4	12,3	104,3	90,2
Véhicules automobiles et pièces pour véhicule automobile	89,5	88,2	709,2	705,8
Aéronefs et autres matériel et pièces de transport	3,2	4,8	32,0	35,3
Biens de consommation	84,9	95,6	587,7	637,2
Transactions spéciales commerciales	3,3	3,7	24,5	27,0

Tableau 6 – suite

## Exportations nationales par province d'origine, base douanière, données non désaisonnalisées - Août

	Août		Total cumulatif	
	2012	2013	2012	2013
	millions de dollars			
<b>Total</b>	<b>34 803,6</b>	<b>36 260,5</b>	<b>286 603,3</b>	<b>291 693,6</b>
<b>Nouveau-Brunswick</b>	<b>1 334,4</b>	<b>1 018,4</b>	<b>10 130,1</b>	<b>9 542,7</b>
Produits agricoles et de la pêche et produits intermédiaires des aliments	22,6	27,3	256,3	235,9
Produits énergétiques	611,8	297,0	4 238,4	3 185,4
Minerais et minéraux non métalliques	33,0	15,0	363,4	331,0
Produits en métal et produits minéraux non métalliques	17,7	16,8	171,0	209,6
Produits chimiques de base et industriels, produits en plastique et en caoutchouc	383,7	361,6	2 868,6	3 383,1
Produits forestiers et matériaux de construction et d'emballage	143,2	152,5	1 181,0	1 201,4
Machines, matériel et pièces industriels	12,2	6,4	58,9	59,3
Matériel et pièces électroniques et électriques	2,5	3,0	27,2	24,5
Véhicules automobiles et pièces pour véhicule automobile	1,2	0,7	10,7	8,5
Aéronefs et autres matériel et pièces de transport	5,4	2,2	42,6	21,9
Biens de consommation	96,8	131,2	887,1	852,7
Transactions spéciales commerciales	4,3	4,7	25,2	29,4
<b>Québec</b>	<b>4 684,6</b>	<b>5 231,2</b>	<b>40 740,8</b>	<b>42 174,0</b>
Produits agricoles et de la pêche et produits intermédiaires des aliments	98,1	95,0	884,1	895,3
Produits énergétiques	285,8	357,7	2 304,9	2 303,1
Minerais et minéraux non métalliques	184,5	174,7	1 937,8	1 555,6
Produits en métal et produits minéraux non métalliques	988,7	1 175,7	8 563,3	8 811,6
Produits chimiques de base et industriels, produits en plastique et en caoutchouc	348,8	345,5	2 995,6	3 078,2
Produits forestiers et matériaux de construction et d'emballage	702,0	752,8	5 277,5	5 940,1
Machines, matériel et pièces industriels	307,0	310,6	2 525,4	2 484,2
Matériel et pièces électroniques et électriques	283,4	348,7	2 549,2	2 398,4
Véhicules automobiles et pièces pour véhicule automobile	175,7	212,3	1 535,7	1 581,8
Aéronefs et autres matériel et pièces de transport	451,3	481,9	4 912,3	5 692,0
Biens de consommation	799,5	907,0	6 720,1	6 891,0
Transactions spéciales commerciales	59,8	69,3	535,6	542,8
<b>Ontario</b>	<b>13 855,3</b>	<b>13 454,6</b>	<b>108 675,4</b>	<b>108 481,6</b>
Produits agricoles et de la pêche et produits intermédiaires des aliments	246,7	305,4	2 325,1	2 975,8
Produits énergétiques	116,8	128,2	1 089,9	1 070,9
Minerais et minéraux non métalliques	60,9	46,0	663,6	640,9
Produits en métal et produits minéraux non métalliques	2 714,7	2 506,6	22 194,1	22 332,8
Produits chimiques de base et industriels, produits en plastique et en caoutchouc	963,5	1 049,2	8 802,3	8 783,2
Produits forestiers et matériaux de construction et d'emballage	524,6	527,9	4 058,1	4 068,4
Machines, matériel et pièces industriels	801,7	891,8	7 276,0	7 192,8
Matériel et pièces électroniques et électriques	688,3	620,6	5 559,2	5 321,2
Véhicules automobiles et pièces pour véhicule automobile	5 468,2	5 305,7	39 202,8	38 410,4
Aéronefs et autres matériel et pièces de transport	391,3	263,2	2 822,8	2 283,9
Biens de consommation	1 737,7	1 670,7	13 686,1	14 336,6
Transactions spéciales commerciales	141,1	139,2	995,7	1 064,6

Tableau 6 – suite

## Exportations nationales par province d'origine, base douanière, données non désaisonnalisées - Août

	Août		Total cumulatif	
	2012	2013	2012	2013
	millions de dollars			
<b>Total</b>	<b>34 803,6</b>	<b>36 260,5</b>	<b>286 603,3</b>	<b>291 693,6</b>
<b>Manitoba</b>	<b>837,2</b>	<b>981,9</b>	<b>7 323,1</b>	<b>7 930,8</b>
Produits agricoles et de la pêche et produits intermédiaires des aliments	193,2	202,5	1 739,4	1 841,2
Produits énergétiques	79,9	172,1	630,1	1 171,2
Minerais et minéraux non métalliques	29,4	31,2	251,7	122,2
Produits en métal et produits minéraux non métalliques	87,3	70,9	818,8	804,4
Produits chimiques de base et industriels, produits en plastique et en caoutchouc	56,6	55,2	456,6	405,1
Produits forestiers et matériaux de construction et d'emballage	41,8	41,5	310,0	324,5
Machines, matériel et pièces industriels	65,1	76,6	784,8	763,0
Matériel et pièces électroniques et électriques	20,0	19,2	193,6	177,8
Véhicules automobiles et pièces pour véhicule automobile	31,3	42,0	364,2	385,9
Aéronefs et autres matériel et pièces de transport	41,5	44,6	358,1	375,9
Biens de consommation	166,9	199,7	1 228,3	1 358,9
Transactions spéciales commerciales	24,3	26,3	187,5	200,8
<b>Saskatchewan</b>	<b>2 474,9</b>	<b>2 365,1</b>	<b>21 877,7</b>	<b>21 525,7</b>
Produits agricoles et de la pêche et produits intermédiaires des aliments	738,0	635,9	6 086,4	6 144,4
Produits énergétiques	1 030,0	1 083,7	8 833,4	7 841,9
Minerais et minéraux non métalliques	379,5	348,7	4 480,5	4 400,7
Produits en métal et produits minéraux non métalliques	45,0	39,2	310,9	294,8
Produits chimiques de base et industriels, produits en plastique et en caoutchouc	19,8	16,5	258,5	203,9
Produits forestiers et matériaux de construction et d'emballage	62,1	61,3	420,3	478,8
Machines, matériel et pièces industriels	50,6	41,7	421,8	452,0
Matériel et pièces électroniques et électriques	10,6	7,9	103,5	88,7
Véhicules automobiles et pièces pour véhicule automobile	3,9	4,3	30,6	40,5
Aéronefs et autres matériel et pièces de transport	0,5	0,1	3,5	6,9
Biens de consommation	131,2	121,6	900,6	1 541,9
Transactions spéciales commerciales	3,6	4,3	27,2	30,8
<b>Alberta</b>	<b>7 680,9</b>	<b>8 597,9</b>	<b>64 368,0</b>	<b>67 980,7</b>
Produits agricoles et de la pêche et produits intermédiaires des aliments	496,9	393,9	4 228,3	4 172,9
Produits énergétiques	5 428,3	6 435,8	46 291,6	49 602,3
Minerais et minéraux non métalliques	23,1	22,4	165,3	195,8
Produits en métal et produits minéraux non métalliques	144,0	114,4	1 270,8	1 018,7
Produits chimiques de base et industriels, produits en plastique et en caoutchouc	639,8	737,9	5 053,0	5 834,4
Produits forestiers et matériaux de construction et d'emballage	265,5	249,2	1 972,5	1 967,1
Machines, matériel et pièces industriels	274,4	276,0	2 318,4	2 057,9
Matériel et pièces électroniques et électriques	67,5	61,5	603,4	641,4
Véhicules automobiles et pièces pour véhicule automobile	22,9	19,5	188,4	150,0
Aéronefs et autres matériel et pièces de transport	30,4	34,6	191,7	290,9
Biens de consommation	260,8	225,9	1 879,0	1 832,0
Transactions spéciales commerciales	27,1	26,8	205,3	217,1

Tableau 6 – suite

## Exportations nationales par province d'origine, base douanière, données non désaisonnalisées - Août

	Août		Total cumulatif	
	2012	2013	2012	2013
	millions de dollars			
<b>Total</b>	<b>34 803,6</b>	<b>36 260,5</b>	<b>286 603,3</b>	<b>291 693,6</b>
<b>Colombie-Britannique</b>	<b>2 558,4</b>	<b>2 952,2</b>	<b>20 853,0</b>	<b>22 150,3</b>
Produits agricoles et de la pêche et produits intermédiaires des aliments	177,2	159,3	779,2	883,8
Produits énergétiques	523,1	727,7	5 458,9	5 286,0
Minerais et minéraux non métalliques	175,8	260,2	1 463,7	1 853,5
Produits en métal et produits minéraux non métalliques	215,7	198,4	1 797,7	1 669,5
Produits chimiques de base et industriels, produits en plastique et en caoutchouc	83,6	69,7	619,6	599,2
Produits forestiers et matériaux de construction et d'emballage	882,2	994,4	6 788,8	7 765,7
Machines, matériel et pièces industriels	118,5	124,5	1 005,6	964,1
Matériel et pièces électroniques et électriques	97,3	96,2	736,9	820,5
Véhicules automobiles et pièces pour véhicule automobile	30,4	24,3	233,7	213,4
Aéronefs et autres matériel et pièces de transport	23,3	40,5	200,8	266,7
Biens de consommation	205,8	232,2	1 606,5	1 653,2
Transactions spéciales commerciales	25,5	24,9	161,5	174,7
<b>Yukon, Territoires du Nord Ouest et Nunavut</b>	<b>152,0</b>	<b>18,6</b>	<b>1 478,2</b>	<b>876,1</b>
Produits agricoles et de la pêche et produits intermédiaires des aliments	0,0	0,0	0,2	0,2
Produits énergétiques	0,0	0,0	0,0	0,0
Minerais et minéraux non métalliques	149,8	17,6	1 463,5	862,5
Produits en métal et produits minéraux non métalliques	0,2	0,1	1,6	1,8
Produits chimiques de base et industriels, produits en plastique et en caoutchouc	0,1	0,1	0,4	0,1
Produits forestiers et matériaux de construction et d'emballage	0,0	0,0	0,1	0,0
Machines, matériel et pièces industriels	0,5	0,1	3,3	2,2
Matériel et pièces électroniques et électriques	0,1	0,4	1,7	2,1
Véhicules automobiles et pièces pour véhicule automobile	0,0	0,0	0,3	0,2
Aéronefs et autres matériel et pièces de transport	0,0	0,0	1,2	0,2
Biens de consommation	0,8	0,2	3,9	5,4
Transactions spéciales commerciales	0,2	0,0	0,2	0,0

Source(s) : Statistique Canada. Tableau 228-0060 - Importations et exportations nationales de marchandises, base douanière, selon le Système de classification des produits de l'Amérique du Nord (SCAN), le Canada, les provinces et les territoires, mensuel (dollars), CANSIM (base de données).

**Tableau 7**  
**Importations par groupes de marchandises, base de la balance des paiements, données désaisonnalisées - Dollars courants**

	Juillet	Août	Variation		Total cumulatif			Août 2013 /	
	2013	2013			2012	2013	Variation	Août 2012	
	millions de dollars		pourcentage		millions de dollars		pourcentage		
<b>Total de toutes les marchandises</b>	<b>40 237</b>	<b>41 075</b>	<b>838</b>	<b>2,1</b>	<b>318 509</b>	<b>322 279</b>	<b>3 771</b>	<b>1,2</b>	<b>5,3</b>
<b>Produits agricoles et de la pêche et produits intermédiaires des aliments</b>	<b>1 124</b>	<b>1 074</b>	<b>-49</b>	<b>-4,4</b>	<b>8 090</b>	<b>8 856</b>	<b>766</b>	<b>9,5</b>	<b>2,8</b>
Produits agricoles et de la pêche	834	801	-32	-3,9	5 993	6 662	670	11,2	5,8
Animaux vivants	17	18	1	7,2	125	139	14	11,4	9,2
Blé	1	1	0	-7,7	17	13	-4	-24,9	-36,8
Canola	11	9	-2	-15,1	68	86	18	26,5	-28,0
Fruits, noix et légumes	599	586	-13	-2,2	4 148	4 637	489	11,8	7,8
Autres produits végétaux	120	101	-20	-16,3	1 113	1 074	-39	-3,5	-19,1
Autres produits d'origine animale	36	36	1	1,7	168	346	178	105,6	96,8
Poissons, fruits de mer et autres produits de la pêche	50	50	0	-0,2	354	368	14	3,8	25,6
Produits intermédiaires des aliments et du tabac	290	273	-17	-5,8	2 098	2 194	96	4,6	-5,2
<b>Produits énergétiques</b>	<b>3 246</b>	<b>3 651</b>	<b>406</b>	<b>12,5</b>	<b>30 568</b>	<b>29 578</b>	<b>-990</b>	<b>-3,2</b>	<b>-5,0</b>
Pétrole brut et pétrole brut bitumineux	1 898	2 305	406	21,4	20 505	17 732	-2 773	-13,5	-13,8
Gaz naturel, liquides de gaz naturel et produits connexes	535	427	-108	-20,2	2 330	3 487	1 156	49,6	39,1
Gaz naturel	431	320	-112	-25,9	1 635	2 611	976	59,7	44,6
Liquides de gaz naturel et produits connexes	104	107	4	3,4	695	876	181	26,0	24,9
Produits pétroliers raffinés pour combustibles	700	827	127	18,2	6 754	7 475	722	10,7	6,9
Électricité	30	30	0	0,0	143	232	89	62,5	24,0
Autres produits énergétiques	82	62	-20	-24,2	836	652	-184	-22,0	-1,3
<b>Minerais et minéraux non métalliques</b>	<b>991</b>	<b>874</b>	<b>-118</b>	<b>-11,9</b>	<b>6 566</b>	<b>7 888</b>	<b>1 323</b>	<b>20,1</b>	<b>9,3</b>
Minerais et concentrés de métaux	927	814	-112	-12,1	6 116	7 382	1 266	20,7	8,9
Minerais et concentrés de fer	42	24	-17	-41,6	612	590	-22	-3,6	-62,5
Minerais et concentrés de cuivre	38	10	-28	-73,3	409	221	-188	-46,1	-83,5
Minerais et concentrés de nickel	80	44	-36	-44,6	645	509	-135	-21,0	-36,8
Minerais et concentrés radioactifs	45	100	55	121,6	606	723	117	19,3	47,1
Autres minerais et concentrés de métaux	722	636	-87	-12,0	3 844	5 338	1 494	38,9	31,2
Minéraux non métalliques	64	59	-5	-8,1	450	507	57	12,6	15,0
Potasse	0	0	0	0,0	6	5	-1	-16,9	-40,0
Pierre, sable, gravier, argile et minéraux réfractaires	37	36	-1	-3,5	289	308	19	6,5	-2,5
Diamants et autres minéraux non métalliques	27	23	-4	-14,7	154	194	39	25,5	61,1
<b>Produits en métal et produits minéraux non métalliques</b>	<b>3 399</b>	<b>3 363</b>	<b>-36</b>	<b>-1,1</b>	<b>29 292</b>	<b>27 080</b>	<b>-2 212</b>	<b>-7,6</b>	<b>-2,0</b>
Produits intermédiaires en métal	2 041	2 007	-34	-1,7	18 207	16 480	-1 726	-9,5	-2,9
Fer, acier et ferroalliages sous forme brute, primaire et semi-ouvrée	935	914	-21	-2,3	8 521	7 479	-1 042	-12,2	-8,2
Aluminium et alliages d'aluminium sous forme brute, primaire et semi-ouvrée	197	201	4	2,1	1 588	1 558	-31	-1,9	7,8
Cuivre et alliages de cuivre sous forme brute	42	73	30	71,3	93	342	250	269,1	1 133,9
Nickel et alliages en nickel sous forme brute	4	14	10	232,6	70	71	1	0,9	20,2
Métaux précieux et alliages en métaux précieux sous forme brute	674	616	-58	-8,6	6 405	5 498	-907	-14,2	-8,8
Autres métaux non ferreux sous forme brute	17	19	2	11,8	174	162	-12	-6,9	-18,5
Formes primaires et produits semi-ouvrés de métaux non ferreux (sauf aluminium)	170	169	-1	-0,8	1 355	1 370	15	1,1	0,7

Tableau 7 – suite

**Importations par groupes de marchandises, base de la balance des paiements, données désaisonnalisées - Dollars courants**

	Juillet 2013	Août 2013	Variation		Total cumulatif			Août 2013 / Août 2012			
					2012		2013			Variation	
					millions de dollars	pourcentage				millions de dollars	pourcentage
Produits métalliques usinés	697	696	-1	-0,1	5 389	5 318	-72	-1,3	3,2		
Produits minéraux non métalliques	462	469	7	1,6	3 475	3 559	84	2,4	8,4		
Déchets et rebuts recyclables	199	191	-8	-4,0	2 222	1 723	-499	-22,5	-26,1		
<b>Produits chimiques de base et industriels, produits en plastique et en caoutchouc</b>	<b>3 644</b>	<b>3 554</b>	<b>-90</b>	<b>-2,5</b>	<b>25 603</b>	<b>26 764</b>	<b>1 160</b>	<b>4,5</b>	<b>17,5</b>		
Produits chimiques de base et produits chimiques industriels	2 270	2 175	-95	-4,2	14 854	16 009	1 156	7,8	26,5		
Produits chimiques de base	751	745	-6	-0,8	5 563	5 825	261	4,7	2,4		
Teintures et pigments; produits pétrochimiques	101	99	-2	-2,0	894	915	21	2,4	-12,0		
Lubrifiants et autres produits pétroliers raffinés	836	738	-98	-11,7	4 328	4 655	326	7,5	101,3		
Engrais, pesticides et autres produits chimiques	582	593	11	1,8	4 068	4 614	546	13,4	15,6		
Produits en plastique et en caoutchouc	1 374	1 379	5	0,3	10 750	10 754	5	0,0	5,6		
Résines plastiques	550	542	-7	-1,3	4 293	4 262	-31	-0,7	3,4		
Produits primaires en plastique et en caoutchouc (sauf résines plastiques)	361	360	-1	-0,3	2 911	2 822	-90	-3,1	3,8		
Produits finis en caoutchouc et en plastique	464	477	13	2,8	3 546	3 671	125	3,5	9,6		
<b>Produits forestiers et matériaux de construction et d'emballage</b>	<b>1 746</b>	<b>1 778</b>	<b>32</b>	<b>1,8</b>	<b>13 802</b>	<b>13 940</b>	<b>138</b>	<b>1,0</b>	<b>2,8</b>		
Billes, bois à pâte et autres produits forestiers	26	28	1	4,2	196	209	14	7,1	15,1		
Pâtes et papiers	220	219	-2	-0,8	1 708	1 757	48	2,8	3,6		
Matériaux de construction et d'emballage	1 499	1 531	33	2,2	11 898	11 974	76	0,6	2,5		
Bois d'oeuvre, autres produits de scierie, et menuiseries préfabriquées	227	224	-3	-1,2	1 762	1 797	35	2,0	0,0		
Asphalte et produits d'asphalte	48	46	-3	-5,4	525	382	-143	-27,2	-28,3		
Autres matériaux et fournitures de construction	895	934	39	4,4	7 121	7 215	94	1,3	4,0		
Bâtiments préfabriqués et leurs composants	43	43	0	-0,9	392	364	-28	-7,2	-7,9		
Matériaux et contenants d'emballage	286	285	-1	-0,3	2 098	2 216	118	5,6	9,0		
<b>Machines, matériel et pièces industriels</b>	<b>3 774</b>	<b>3 867</b>	<b>93</b>	<b>2,5</b>	<b>30 580</b>	<b>30 149</b>	<b>-430</b>	<b>-1,4</b>	<b>0,3</b>		
Machines, matériel et pièces industriels	3 774	3 867	93	2,5	30 580	30 149	-430	-1,4	0,3		
Machines et matériel pour l'agriculture, l'entretien de pelouse et le jardinage	296	328	33	11,1	2 487	2 621	134	5,4	-11,4		
Machines et matériel pour l'exploitation forestière, minière et de construction	550	539	-10	-1,9	5 088	4 288	-800	-15,7	-11,6		
Machines-outils pour le travail des métaux	76	101	25	33,0	714	710	-4	-0,6	20,5		
Machines pour le commerce et les industries de services	189	198	9	4,9	1 565	1 545	-20	-1,3	0,3		
Autres machines propres à une industrie, non classées ailleurs	416	408	-8	-1,9	2 952	3 245	292	9,9	11,8		
Appareils de chauffage, de refroidissement et de purification de l'air	250	242	-8	-3,1	1 769	1 925	156	8,8	13,4		
Autres machines et matériel d'usage général, non classés ailleurs	1 162	1 204	42	3,6	9 236	9 193	-43	-0,5	1,3		
Pièces diverses de machines et de matériel	837	847	10	1,2	6 767	6 622	-145	-2,1	2,4		
<b>Matériel et pièces électroniques et électriques</b>	<b>4 674</b>	<b>4 637</b>	<b>-37</b>	<b>-0,8</b>	<b>37 450</b>	<b>37 331</b>	<b>-119</b>	<b>-0,3</b>	<b>3,9</b>		
Ordinateurs et appareils périphériques	829	805	-24	-2,9	6 730	6 572	-158	-2,4	-0,2		

Tableau 7 – suite

## Importations par groupes de marchandises, base de la balance des paiements, données désaisonnalisées - Dollars courants

	Juillet	Août	Variation		Total cumulatif			Août 2013 /	
	2013	2013			2012	2013	Variation	Août 2012	
	millions de dollars		pourcentage		millions de dollars		pourcentage		
Appareils de communication et d'audio-visuel	1 406	1 415	9	0,6	12 141	11 895	-246	-2,0	2,5
Autres appareils, matériel et pièces électroniques et électriques	2 440	2 418	-22	-0,9	18 579	18 865	286	1,5	6,1
Autres appareils et matériel électroniques et électriques	872	870	-1	-0,1	7 037	6 797	-240	-3,4	1,5
Composants électriques	790	750	-39	-5,0	5 857	5 972	115	2,0	1,7
Pièces électroniques et électriques	779	798	18	2,4	5 685	6 096	411	7,2	16,7
<b>Véhicules automobiles et pièces pour véhicule automobile</b>	<b>7 023</b>	<b>7 158</b>	<b>135</b>	<b>1,9</b>	<b>55 847</b>	<b>55 839</b>	<b>-8</b>	<b>0,0</b>	<b>4,1</b>
Automobiles et camions légers	2 872	3 055	183	6,4	23 002	23 952	950	4,1	6,2
Camions lourds et de poids moyen, autobus et autres véhicules automobiles	854	851	-2	-0,2	6 882	6 687	-194	-2,8	0,7
Pneus, moteurs et pièces d'automobiles	3 298	3 251	-46	-1,4	25 963	25 200	-763	-2,9	3,0
Pneus	294	300	6	2,1	2 535	2 384	-151	-5,9	-0,8
Moteurs et pièces d'automobiles	3 004	2 952	-52	-1,7	23 428	22 815	-612	-2,6	3,4
<b>Aéronefs et autres matériel et pièces de transport</b>	<b>1 062</b>	<b>1 350</b>	<b>288</b>	<b>27,1</b>	<b>8 356</b>	<b>9 311</b>	<b>955</b>	<b>11,4</b>	<b>46,8</b>
Aéronefs, moteurs et pièces d'aéronefs	710	1 022	313	44,0	5 839	6 597	758	13,0	59,3
Aéronefs	39	366	327	839,0	1 170	1 281	111	9,5	311,5
Moteurs et pièces d'aéronefs	671	656	-15	-2,2	4 669	5 316	647	13,9	18,7
Autres matériel de transport et pièces	352	328	-24	-6,9	2 517	2 714	197	7,8	18,1
Navires, locomotives, matériel roulant de chemin de fer et de transport rapide	115	70	-45	-39,2	532	719	187	35,2	55,6
Bateaux de plaisance et autres moyens de transport personnel	157	179	22	14,0	1 271	1 354	83	6,6	26,1
Pièces pour matériel roulant de chemin de fer et pour autre matériel de transport	80	79	-1	-1,6	714	640	-74	-10,3	-13,0
<b>Biens de consommation</b>	<b>8 158</b>	<b>8 106</b>	<b>-53</b>	<b>-0,6</b>	<b>62 171</b>	<b>64 385</b>	<b>2 214</b>	<b>3,6</b>	<b>4,3</b>
Aliments, boissons et produits du tabac	2 020	1 996	-25	-1,2	14 989	15 906	917	6,1	5,7
Produits de viande	317	311	-6	-1,9	2 254	2 454	200	8,9	10,6
Produits de la mer préparés et emballés	183	187	4	2,2	1 390	1 432	42	3,1	6,9
Produits laitiers	80	84	4	5,1	546	626	80	14,6	9,9
Eau, boissons gazeuses et autres boissons embouteillées; glace	66	60	-6	-9,1	470	518	48	10,3	0,2
Jus de fruits et de légumes, frais, congelés et en conserve, fruits congelés	86	88	2	2,2	689	691	3	0,4	-4,5
Café et thé	95	97	2	1,8	792	725	-68	-8,5	1,5
Autres produits alimentaires	744	733	-12	-1,6	5 329	5 754	425	8,0	9,2
Boissons alcoolisées	291	289	-2	-0,6	2 337	2 475	139	5,9	0,8
Produits du tabac	78	66	-12	-15,7	596	607	11	1,8	-13,6
Aliments pour animaux	80	81	1	1,5	587	622	36	6,1	10,9



Tableau 7 – suite

**Importations par groupes de marchandises, base de la balance des paiements, données désaisonnalisées - Dollars courants**

	Juillet 2013	Août 2013	Variation		Total cumulatif			Août 2013 / Août 2012	
					2012		2013		Variation
					millions de dollars	pourcentage			
Vêtements, chaussures et produits textiles	1 547	1 581	34	2,2	11 441	12 069	628	5,5	10,1
Vêtements, chaussures et accessoires	1 163	1 188	25	2,2	8 458	9 054	595	7,0	11,2
Tissu, fibres et filés; cuir et fourrures apprêtées	156	156	0	0,1	1 237	1 211	-25	-2,1	3,2
Tapis, textiles domestiques et autres produits textiles	228	237	9	3,9	1 746	1 804	58	3,4	9,6
Produits du papier et produits publiés	724	742	18	2,5	5 733	5 786	53	0,9	6,4
Papier et produits en papier transformés	354	357	4	1,0	2 690	2 775	85	3,2	10,5
Produits publiés et supports enregistrés et non enregistrés	371	385	14	3,9	3 043	3 011	-32	-1,1	2,9
Produits pharmaceutiques et médicaux	1 087	1 044	-43	-4,0	9 056	8 839	-217	-2,4	-9,8
Meubles et articles d'ameublement	510	518	8	1,6	3 865	3 975	110	2,8	6,4
Produits nettoyants, appareils électroménagers, et biens et fournitures divers	2 270	2 225	-45	-2,0	17 087	17 811	724	4,2	5,5
Appareils électroménagers	315	325	10	3,1	2 392	2 470	78	3,3	12,1
Produits nettoyants et produits de toilette	428	420	-8	-1,9	3 110	3 332	223	7,2	10,3
Biens et fournitures divers	1 527	1 479	-47	-3,1	11 586	12 008	423	3,6	3,0
<b>Transactions spéciales commerciales</b>	<b>557</b>	<b>817</b>	<b>260</b>	<b>46,8</b>	<b>3 629</b>	<b>4 473</b>	<b>844</b>	<b>23,3</b>	<b>90,8</b>
<b>Autres ajustements de la balance des paiements</b>	<b>839</b>	<b>845</b>	<b>6</b>	<b>0,7</b>	<b>6 555</b>	<b>6 684</b>	<b>129</b>	<b>2,0</b>	<b>3,3</b>

Source(s) : Statistique Canada. Tableau 228-0059 - Importations et exportations de marchandises, base douanière et balance des paiements pour tous les pays, par désaisonnalisation et le Système de classification des produits de l'Amérique du Nord (SCPAN), mensuel (dollars), CANSIM (base de données).

**Tableau 8**  
**Importations par section de marchandises, base de la balance des paiements, données désaisonnalisées - Dollars constants, 2007**

	Juillet 2013	Août 2013	Variation	Août 2013 / Août 2012	
	millions de dollars			pourcentage	
<b>Total de toutes les marchandises</b>	<b>37 483</b>	<b>38 109</b>	<b>626</b>	<b>1,7</b>	<b>3,3</b>
Produits agricoles et de la pêche et produits intermédiaires des aliments	926	865	-60	-6,5	-3,3
Produits énergétiques	2 552	2 768	216	8,5	-12,3
Minerais et minéraux non métalliques	758	677	-81	-10,7	31,5
Produits en métal et produits minéraux non métalliques	2 985	2 913	-72	-2,4	-0,4
Produits chimiques de base et industriels, produits en plastique et en caoutchouc	3 420	3 295	-124	-3,6	18,7
Produits forestiers et matériaux de construction et d'emballage	1 551	1 575	24	1,5	-3,6
Machines, matériel et pièces industriels	3 325	3 402	78	2,3	-3,8
Matériel et pièces électroniques et électriques	5 587	5 587	0	0,0	7,8
Véhicules automobiles et pièces pour véhicule automobile	6 829	6 953	124	1,8	2,6
Aéronefs et autres matériel et pièces de transport	929	1 188	259	27,9	38,4
Biens de consommation	6 975	6 968	-7	-0,1	-0,1
Transactions spéciales commerciales	520	756	236	45,3	87,6
Autres ajustements de la balance des paiements	1 331	1 341	10	0,7	-2,7

**Source(s)** : Statistique Canada. Tableau 228-0061 - Importations et exportations de marchandises, base de la balance des paiements, désaisonnalisées, formule Fisher, par le Système de classification des produits de l'Amérique du Nord (SPAN), mensuel (dollars enchaînés (2007)), CANSIM (base de données).

Tableau 9

## Imports par province de dédouanement, base douanière, données non désaisonnalisées - Août

	Août		Total cumulatif	
	2012	2013	2012	2013
	millions de dollars			
<b>Total</b>	<b>39 580,8</b>	<b>41 011,8</b>	<b>310 713,1</b>	<b>314 333,6</b>
<b>Terre-Neuve-et-Labrador</b>	<b>376,9</b>	<b>513,7</b>	<b>3 676,7</b>	<b>3 428,1</b>
Produits agricoles et de la pêche et produits intermédiaires des aliments	0,2	0,1	1,8	1,9
Produits énergétiques	275,5	441,5	2 882,6	2 861,7
Minerais et minéraux non métalliques	0,0	0,0	1,4	0,0
Produits en métal et produits minéraux non métalliques	29,5	16,8	133,8	92,8
Produits chimiques de base et industriels, produits en plastique et en caoutchouc	20,9	2,5	304,2	136,6
Produits forestiers et matériaux de construction et d'emballage	9,3	7,2	47,6	49,0
Machines, matériel et pièces industriels	7,7	21,2	139,6	82,4
Matériel et pièces électroniques et électriques	22,9	12,7	36,8	27,4
Véhicules automobiles et pièces pour véhicule automobile	0,0	0,4	1,5	1,7
Aéronefs et autres matériel et pièces de transport	2,4	3,8	32,6	140,3
Biens de consommation	5,0	7,4	45,5	33,3
Transactions spéciales commerciales	3,4	0,1	49,2	1,3
<b>Île-du-Prince-Édouard</b>	<b>0,6</b>	<b>15,6</b>	<b>4,8</b>	<b>23,5</b>
Produits agricoles et de la pêche et produits intermédiaires des aliments	0,0	0,0	0,0	0,0
Produits énergétiques	0,0	0,0	0,0	0,0
Minerais et minéraux non métalliques	0,0	0,0	0,0	0,0
Produits en métal et produits minéraux non métalliques	0,0	0,1	0,0	0,1
Produits chimiques de base et industriels, produits en plastique et en caoutchouc	0,0	0,1	0,1	3,5
Produits forestiers et matériaux de construction et d'emballage	0,0	0,0	0,0	0,0
Machines, matériel et pièces industriels	0,1	14,7	0,5	14,9
Matériel et pièces électroniques et électriques	0,0	0,0	0,0	0,0
Véhicules automobiles et pièces pour véhicule automobile	0,0	0,0	0,0	0,0
Aéronefs et autres matériel et pièces de transport	0,0	0,0	0,3	0,5
Biens de consommation	0,4	0,6	3,2	3,6
Transactions spéciales commerciales	0,0	0,0	0,0	0,2
<b>Nouvelle-Écosse</b>	<b>530,0</b>	<b>462,1</b>	<b>4 717,0</b>	<b>3 901,6</b>
Produits agricoles et de la pêche et produits intermédiaires des aliments	1,9	0,7	11,8	11,3
Produits énergétiques	69,5	37,0	1 031,3	312,6
Minerais et minéraux non métalliques	32,6	41,1	362,2	367,1
Produits en métal et produits minéraux non métalliques	22,4	13,0	179,6	141,4
Produits chimiques de base et industriels, produits en plastique et en caoutchouc	24,1	23,7	207,3	196,4
Produits forestiers et matériaux de construction et d'emballage	10,2	8,8	71,8	80,7
Machines, matériel et pièces industriels	73,3	74,8	509,6	446,1
Matériel et pièces électroniques et électriques	24,5	7,7	173,8	92,1
Véhicules automobiles et pièces pour véhicule automobile	220,2	206,5	1 775,3	1 796,4
Aéronefs et autres matériel et pièces de transport	9,7	4,9	71,1	117,4
Biens de consommation	39,5	41,9	304,7	323,1
Transactions spéciales commerciales	2,2	1,8	18,2	17,0

Tableau 9 – suite

## Imports par province de dédouanement, base douanière, données non désaisonnalisées - Août

	Août		Total cumulatif	
	2012	2013	2012	2013
	millions de dollars			
<b>Total</b>	<b>39 580,8</b>	<b>41 011,8</b>	<b>310 713,1</b>	<b>314 333,6</b>
<b>Nouveau-Brunswick</b>	<b>1 255,4</b>	<b>1 027,6</b>	<b>8 898,3</b>	<b>8 759,9</b>
Produits agricoles et de la pêche et produits intermédiaires des aliments	67,0	88,9	242,3	257,1
Produits énergétiques	860,2	621,4	6 295,0	6 215,3
Minerais et minéraux non métalliques	29,3	33,2	269,4	260,5
Produits en métal et produits minéraux non métalliques	20,7	21,6	145,1	151,6
Produits chimiques de base et industriels, produits en plastique et en caoutchouc	66,7	75,5	405,6	498,5
Produits forestiers et matériaux de construction et d'emballage	31,8	28,4	234,2	211,4
Machines, matériel et pièces industriels	46,1	38,7	341,9	295,2
Matériel et pièces électroniques et électriques	21,0	21,4	164,4	139,0
Véhicules automobiles et pièces pour véhicule automobile	34,0	38,6	301,6	291,4
Aéronefs et autres matériel et pièces de transport	7,5	4,6	107,7	64,0
Biens de consommation	69,4	52,2	378,4	351,7
Transactions spéciales commerciales	1,6	3,1	12,4	24,3
<b>Québec</b>	<b>6 719,3</b>	<b>6 882,0</b>	<b>49 735,2</b>	<b>52 374,0</b>
Produits agricoles et de la pêche et produits intermédiaires des aliments	156,1	126,7	1 148,3	1 197,2
Produits énergétiques	1 895,1	1 717,7	12 423,5	13 781,9
Minerais et minéraux non métalliques	231,8	219,0	1 787,0	2 099,7
Produits en métal et produits minéraux non métalliques	409,4	466,1	3 474,0	3 577,6
Produits chimiques de base et industriels, produits en plastique et en caoutchouc	504,3	511,4	3 993,7	3 845,1
Produits forestiers et matériaux de construction et d'emballage	290,5	274,8	2 053,5	2 066,7
Machines, matériel et pièces industriels	503,7	470,0	4 016,4	3 787,6
Matériel et pièces électroniques et électriques	552,3	635,8	4 724,1	4 719,8
Véhicules automobiles et pièces pour véhicule automobile	314,6	313,6	2 508,7	2 388,9
Aéronefs et autres matériel et pièces de transport	315,5	593,8	3 042,1	3 826,2
Biens de consommation	1 490,1	1 476,0	10 120,1	10 470,6
Transactions spéciales commerciales	56,0	77,1	444,5	612,7
<b>Ontario</b>	<b>22 341,0</b>	<b>23 101,9</b>	<b>176 133,9</b>	<b>176 519,0</b>
Produits agricoles et de la pêche et produits intermédiaires des aliments	446,6	480,0	4 281,3	4 733,7
Produits énergétiques	257,5	239,5	3 445,3	2 235,2
Minerais et minéraux non métalliques	472,4	515,4	3 160,5	4 217,3
Produits en métal et produits minéraux non métalliques	2 199,4	2 054,4	18 344,0	16 108,9
Produits chimiques de base et industriels, produits en plastique et en caoutchouc	1 600,7	1 651,1	13 028,4	13 312,5
Produits forestiers et matériaux de construction et d'emballage	935,5	925,8	6 920,5	7 007,2
Machines, matériel et pièces industriels	1 810,7	1 806,7	13 935,2	14 066,8
Matériel et pièces électroniques et électriques	3 028,0	3 066,6	23 773,0	24 004,3
Véhicules automobiles et pièces pour véhicule automobile	5 788,3	5 975,5	45 786,4	45 729,8
Aéronefs et autres matériel et pièces de transport	316,9	414,5	3 173,0	3 121,1
Biens de consommation	5 126,8	5 254,4	37 329,1	38 269,7
Transactions spéciales commerciales	358,1	718,0	2 957,0	3 712,4

Tableau 9 – suite

## Imports par province de dédouanement, base douanière, données non désaisonnalisées - Août

	Août		Total cumulatif	
	2012	2013	2012	2013
	millions de dollars			
<b>Total</b>	<b>39 580,8</b>	<b>41 011,8</b>	<b>310 713,1</b>	<b>314 333,6</b>
<b>Manitoba</b>	<b>1 645,0</b>	<b>1 530,4</b>	<b>12 880,3</b>	<b>12 895,6</b>
Produits agricoles et de la pêche et produits intermédiaires des aliments	46,1	41,3	394,7	381,5
Produits énergétiques	28,1	38,5	306,8	426,6
Minerais et minéraux non métalliques	13,2	21,1	63,1	121,2
Produits en métal et produits minéraux non métalliques	141,5	133,0	1 145,6	1 158,6
Produits chimiques de base et industriels, produits en plastique et en caoutchouc	204,1	173,6	1 765,1	1 872,8
Produits forestiers et matériaux de construction et d'emballage	107,5	106,8	826,7	812,4
Machines, matériel et pièces industriels	449,4	352,8	3 285,5	3 082,9
Matériel et pièces électroniques et électriques	146,9	138,0	1 138,6	1 061,1
Véhicules automobiles et pièces pour véhicule automobile	161,2	159,5	1 394,6	1 339,0
Aéronefs et autres matériel et pièces de transport	84,2	101,1	557,5	624,8
Biens de consommation	253,8	253,6	1 926,6	1 927,2
Transactions spéciales commerciales	8,9	11,1	75,7	87,2
<b>Saskatchewan</b>	<b>924,3</b>	<b>891,4</b>	<b>7 740,0</b>	<b>7 587,7</b>
Produits agricoles et de la pêche et produits intermédiaires des aliments	11,2	13,7	106,9	128,8
Produits énergétiques	38,2	26,3	529,1	229,1
Minerais et minéraux non métalliques	3,2	2,9	14,2	14,3
Produits en métal et produits minéraux non métalliques	85,5	78,2	639,9	587,1
Produits chimiques de base et industriels, produits en plastique et en caoutchouc	90,5	102,7	1 005,9	1 072,1
Produits forestiers et matériaux de construction et d'emballage	59,4	59,9	447,2	438,2
Machines, matériel et pièces industriels	360,4	335,7	2 723,2	2 766,3
Matériel et pièces électroniques et électriques	50,3	51,4	454,0	402,9
Véhicules automobiles et pièces pour véhicule automobile	122,0	146,7	1 106,4	1 219,8
Aéronefs et autres matériel et pièces de transport	28,3	12,5	130,9	175,9
Biens de consommation	72,6	59,1	555,7	533,5
Transactions spéciales commerciales	2,7	2,2	26,2	19,9
<b>Alberta</b>	<b>1 993,0</b>	<b>2 626,5</b>	<b>18 600,8</b>	<b>19 450,5</b>
Produits agricoles et de la pêche et produits intermédiaires des aliments	69,0	69,2	591,4	672,5
Produits énergétiques	114,9	185,9	1 376,3	1 521,8
Minerais et minéraux non métalliques	7,9	10,5	67,4	82,7
Produits en métal et produits minéraux non métalliques	196,6	208,3	1 737,7	1 610,6
Produits chimiques de base et industriels, produits en plastique et en caoutchouc	291,3	736,2	3 985,8	4 808,5
Produits forestiers et matériaux de construction et d'emballage	182,2	212,4	1 504,1	1 465,5
Machines, matériel et pièces industriels	351,7	386,3	2 905,3	2 855,9
Matériel et pièces électroniques et électriques	247,8	264,2	2 002,0	1 977,1
Véhicules automobiles et pièces pour véhicule automobile	153,1	142,6	1 209,1	1 100,1
Aéronefs et autres matériel et pièces de transport	28,0	36,2	676,8	640,5
Biens de consommation	333,9	357,2	2 405,5	2 558,9
Transactions spéciales commerciales	16,7	17,6	139,7	156,1

Tableau 9 – suite

## Imports par province de dédouanement, base douanière, données non désaisonnalisées - Août

	Août		Total cumulatif	
	2012	2013	2012	2013
	millions de dollars			
<b>Total</b>	<b>39 580,8</b>	<b>41 011,8</b>	<b>310 713,1</b>	<b>314 333,6</b>
<b>Colombie-Britannique</b>	<b>3 788,2</b>	<b>3 910,0</b>	<b>28 253,6</b>	<b>29 261,7</b>
Produits agricoles et de la pêche et produits intermédiaires des aliments	191,4	177,6	1 400,2	1 571,0
Produits énergétiques	234,2	296,9	1 901,4	2 282,6
Minerais et minéraux non métalliques	71,0	82,8	813,6	666,8
Produits en métal et produits minéraux non métalliques	338,1	309,5	2 638,5	2 433,7
Produits chimiques de base et industriels, produits en plastique et en caoutchouc	202,7	200,5	1 574,0	1 670,7
Produits forestiers et matériaux de construction et d'emballage	263,6	284,1	1 940,4	2 038,0
Machines, matériel et pièces industriels	427,7	446,1	3 360,4	3 412,4
Matériel et pièces électroniques et électriques	471,3	442,6	3 546,5	3 457,6
Véhicules automobiles et pièces pour véhicule automobile	350,6	335,2	2 674,7	2 776,0
Aéronefs et autres matériel et pièces de transport	84,1	90,6	666,1	702,9
Biens de consommation	1 128,3	1 224,9	7 578,4	8 073,8
Transactions spéciales commerciales	25,2	19,3	159,2	176,0
<b>Yukon, Territoires du Nord Ouest et Nunavut</b>	<b>7,1</b>	<b>50,6</b>	<b>72,4</b>	<b>131,6</b>
Produits agricoles et de la pêche et produits intermédiaires des aliments	3,0	4,9	28,5	32,1
Produits énergétiques	1,8	43,7	11,4	67,9
Minerais et minéraux non métalliques	0,0	0,0	0,0	0,0
Produits en métal et produits minéraux non métalliques	0,0	0,2	0,7	0,9
Produits chimiques de base et industriels, produits en plastique et en caoutchouc	0,0	0,0	0,0	0,2
Produits forestiers et matériaux de construction et d'emballage	0,0	0,0	0,6	0,2
Machines, matériel et pièces industriels	1,3	0,4	4,2	10,4
Matériel et pièces électroniques et électriques	0,1	0,5	8,6	2,0
Véhicules automobiles et pièces pour véhicule automobile	0,0	0,4	0,2	1,3
Aéronefs et autres matériel et pièces de transport	0,1	0,4	16,6	13,8
Biens de consommation	0,6	0,1	1,0	1,8
Transactions spéciales commerciales	0,1	0,0	0,1	0,0

Source(s) : Statistique Canada. Tableau 228-0060 - Imports et exportations nationales de marchandises, base douanière, selon le Système de classification des produits de l'Amérique du Nord (SPAN), le Canada, les provinces et les territoires, mensuel (dollars), CANSIM (base de données).

Date de parution : Octobre 2013

### Signes conventionnels

Les signes conventionnels suivants sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada :

.	indisponible pour toute période de référence
..	indisponible pour une période de référence précise
...	n'ayant pas lieu de figurer
0	zéro absolu ou valeur arrondie à zéro
0 <sup>s</sup>	valeur arrondie à 0 (zéro) là où il y a une distinction importante entre le zéro absolu et la valeur arrondie
P	provisoire
r	révisé
x	confidentiel en vertu des dispositions de la <i>Loi sur la statistique</i>
E	à utiliser avec prudence
F	trop peu fiable pour être publié
*	valeur significativement différente de l'estimation pour la catégorie de référence ( $p < 0,05$ )

### Comment accéder à ce produit

Le produit n° 65-001-X au catalogue est disponible gratuitement sous format électronique. Pour obtenir un exemplaire, il suffit de visiter notre site Web à [www.statcan.gc.ca](http://www.statcan.gc.ca) et de parcourir par « Ressource clé » > « Publications ».

Périodicité : mensuelle / ISSN 1916-1905

Pour obtenir des informations sur l'ensemble des données de Statistique Canada, veuillez composer le numéro national sans frais 1-800-263-1136.

This publication is also available in English.

Publication autorisée par le ministre responsable de Statistique Canada. © Ministre de l'Industrie, 2013.

Tous droits réservés. L'utilisation de la présente publication est assujettie aux modalités de l'entente de *licence ouverte de Statistique Canada* :

<http://www.statcan.gc.ca/reference/copyright-droit-auteur-fra.htm>

### Normes de service à la clientèle

Statistique Canada s'engage à fournir à ses clients des services rapides, fiables et courtois. À cet égard, notre organisme s'est doté de *normes de service à la clientèle* que les employés observent.

Pour obtenir une copie de ces normes de service, veuillez communiquer avec Statistique Canada au numéro sans frais 1-800-263-1136. Les normes de service sont aussi publiées sur le site [www.statcan.gc.ca](http://www.statcan.gc.ca) sous « À propos de nous » > « Notre organisme » > « Offrir des services aux Canadiens ».

### Note de reconnaissance

Le succès du système statistique du Canada repose sur un partenariat bien établi entre Statistique Canada et la population, les entreprises, les administrations canadiennes et les autres organismes. Sans cette collaboration et cette bonne volonté, il serait impossible de produire des statistiques précises et actuelles.